

语文新课标必读书



# 伊索寓言

YISUOYUYAN

(古希腊) 伊 索 著

崔 琰 编译



安徽人民出版社

崔琰 编译

语文新课标必读书



# 伊索寓言

YISUOYUYAN

(古希腊) 伊索 著

安徽人民出版社

## 图书在版编目 (CIP) 数据

伊索寓言 / (古希腊) 伊索著；崔琰编译。—合肥：安徽人民出版社，2003

ISBN 7-212-02294-2

I. 伊… II. ①伊… ②崔… III. 寓言—作品集—古希腊  
IV. I545.74

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2003) 第 092217 号

---

责任编辑：贾兴权 封面设计：泽 海

## 伊索寓言

(古希腊) 伊索 著 崔琰 编译

---

出版发行：安徽人民出版社

地 址：合肥市金寨路 381 号九州大厦

邮 编：230063

发 行 部：0551-2833066 0551-2833099 (传真)

经 销：新华书店

印 刷：高陵县印刷厂

开 本：850×1168 1/32 印张：5.25 字数：130 千

版 次：2005 年 8 月第 1 版 2005 年 8 月第 1 次印刷

标准书号：ISBN7-212-02294-2/G·540

定 价：6.00 元 (普及本) 20.00 元 (双色图文本)

印 数：1~12000

---

本版图书凡印刷、装订错误可及时向承印厂调换

# 目录

M U L U

狗、公鸡和狐狸	1	长寿的人	40
狐狸和猴子比家世	3	养蜂人	41
口渴的鸽子	4	两个仇人	43
小偷和他的母亲	5	母亲的心愿	44
狼狈为奸	7	将屈辱化作力量	45
牧人和羊	9	好恶作剧的人	46
驮盐的驴	10	拾银币的人	48
战马与磨坊主	12	吹箫的狼	49
病驴和狼医生	13	跳舞的骆驼	50
驴和狼	15	胃和脚	52
驴、大鸦和狼	17	羊倌和头羊	53
狼和小羊	18	公牛和狮子	54
狡猾的狼和蠢笨的羊	20	驴和狮子皮	56
胀大了肚子的狐狸	21	野驴	57
猎狗和狐狸	22	狗与小偷	59
兔子和老鹰	23	砍树人和橡树	60
乌龟和兔子	24	口是心非的樵夫	62
荆棘上的蝮蛇	26	狐狸又遇吹牛王	63
说谎的猴子	27	瞎眼的小鹿	64
宙斯和乌龟	29	寻找住处的青蛙	65
骄傲的阿波罗	30	幸灾乐祸的猫	66
剪羊毛的人	32	黑熊的忠告	67
开玩笑的牧人	33	死不知悔的驴	69
偷蜜人的结果	35	生金蛋的鸡	70
捕鸟人和眼镜蛇	36	婴儿和大鸦	71
行人和蝮蛇	38	小鹿与鹿妈妈	72
富人和哭丧女	39	狮子和射手	74

狗和海螺	75	中箭的鹿	120
蚂蚁和鸽子	77	农夫和他的儿子们	121
驮神像的驴	78	人和蝈蝈	122
行人和时运女神	80	披着羊皮的狼	123
毛驴和骡子	81	蝙蝠和黄鼠狼	125
牧人和海	82	狼和老太婆	127
河边的狐狸	83	打破神像的人	128
棕发的小羊孩	83	撒谎的手艺人	130
狗和主人	86	沉船落难的人	131
狗仗人势	87	小偷和公鸡	132
自不量力的穴鸟	89	年轻的浪子和燕子	134
吃你没商量	90	蚂蚁和蝉	135
青蛙的冒险游戏	92	蚊子和狮子	137
喜新厌旧的牧羊人	93	蛇头和蛇尾	138
小狐狸胆子大起来了	95	胆小鬼	140
狮子、普罗米修斯和大象	96	寡妇和下金蛋的母鸡	141
小牛和公牛	98	鹰	142
沉船落难的人和海	99	猫和鸡	144
行人和枯树枝	101	乌鸦的诺言	146
驴和种菜人	102	在劫难逃的鱼狗鸟	146
宙斯和谦虚	104	背信弃义的鹰	147
樵夫和赫耳墨斯	104	狐狸和狗	149
爱唱歌的夜莺	107	讲究实惠的鹬	151
聪明的鹳鸟	108	狮子和驴	152
被狗咬了的人	109	狼和牧人	153
赫耳墨斯的雕像	111	蚯蚓和蟒蛇	155
旅途中的第欧根尼	112	算卦人	156
说谎的绅士	114	庸医	158
脚踏实地的老牛	115	多行不义必自毙	159
拉犁耙的狼	116	狡猾的狐狸和冒失的山羊	161
猪牛羊三友	117	自我陶醉的梅花鹿	163
倒挂在木柱上的猫	118		

## 狗、公鸡和狐狸

在一片美丽的大森林里住着许多可爱的动物，它们由狮子领导，在这个王国里大家相亲相爱，就像一家人。

大狗汪汪和公鸡飞飞是邻居，也是最要好的朋友。它们有福同享，有难同当，互相关心，互相帮助。正是这样的友情才使它们勇敢地面对生活，即使时常出现在周围的危险也不曾使它们对生活却步。

公鸡飞飞每天早晨起来呼唤太阳，严守着大自然生生不息的生命哲学。朝阳穿过云层照耀着万物，呈现出森林、大地、鸟兽……这些最具原始生命力的线条与色彩。“空气真新鲜，生活真美好”。大清早，大狗汪汪便发出感叹。它做了个深呼吸，贪婪地吸着花草的芳香，感受着大森林里特有的树木和泥土的味道。这样的天气待在家里太辜负老天的厚爱了，大狗汪汪约好公鸡飞飞一起去游玩。两个伙伴好不快活，它们把清澈的溪水当做镜子，捕捉彼此在水中的倒影；在花丛中追逐蝴蝶和蜻蜓，玩捉迷藏的游戏。大狗汪汪躲在草丛中，把头压得很低，一动也不敢动，生怕被公鸡飞飞发现。飞飞东瞧瞧，西望望，伸长了脖子也没看到汪汪，它跳上了一个矮树桩，发现了汪汪，悄悄地跑过去，从背后吓唬汪汪。汪汪正在心里窃笑，以为不会被找到，哪经得起飞飞这么一吓，它嗖的一下“飞”了出去，转过头来对着飞飞一顿狂叫，埋怨飞飞不顾及它脆弱的心脏受到的伤害，飞飞咯咯地笑了起来。

太阳快要下山了，两个小伙伴也玩累了，已经来不及回家了，它们在树林中找了棵大树准备睡觉。大狗汪汪对好朋友说：“你在树上睡吧，我会保护你的。”公鸡飞飞听了非常高兴，拍拍飞不高的翅膀，笨拙地飞上了枝头，找了个最结实的树杈睡觉。夜深了，森林

又恢复了宁静。天空中繁星点点，那几颗最亮的星是死去的狮王们的魂魄，它们在天上保佑着森林王国。

黑夜很快过去了，公鸡飞飞有早起的好习惯，它每天都在黎明前起床，做做健身操，然后放开洪亮的歌喉呼唤太阳的升起。这时，森林中有一只狡猾的狐狸听见了公鸡的啼叫，循着声音走了过来。它看见公鸡在树上就像看见一顿已经煮得香喷喷的鸡肉大餐，馋得直流口水。它眼珠一转，计上心来，于是走到树下，笑着向公鸡问好。公鸡飞飞见了说道：“狐狸先生，好久不见，你笑得越来越美了。”狐狸依旧一副自认为很迷人的面孔说：“你这只美丽的鸟儿真好，每天叫大家早起。你的嗓音真动听，比百灵鸟还出色；你的羽毛真美丽，比孔雀还漂亮。快下来，咱们交个朋友吧。”公鸡瞟了狐狸一眼没再说话。狐狸见公鸡不理会，又接着说：“其实我也会唱歌，不过没有你唱得好，我们一起唱一支吧，你也教教我。”公鸡见狐狸还不走，就对它说：“那好，你到树根底下，叫醒守夜的，让他把门打开。”狐狸听了乐得差点儿没翻跟斗，它跑到树洞旁，刚把头探进去，大狗汪汪突然从洞里窜了出来，狐狸吓得头皮发麻，四脚发软，心脏跳动明显加快。大狗不等狐狸逃跑，立刻咬住了它，把它撕成了碎块，为森林里的小动物除去了一个大坏蛋。两个好朋友紧紧地抱在了一起。

聪明的人就是这样，在灾难临头时，处变不惊，沉着机智地同敌人周旋，便能战胜敌人。当然，朋友的帮助也是分不开的，一个好汉三个帮嘛。

## 狐狸和猴子比家世

狐狸和猴子决定结伴同行，出外旅游。

出发那天，狐狸坐着山羊拉的车子等了好久，猴子坐着小鹿拉的车子才从远处缓缓驶来。

一路上，猴子坐的鹿车，总是要比狐狸的羊车靠前一些；仿佛他是一个国王，不能容忍任何人超过他。

走着走着，猴子发现狐狸车上的马具（这里指山羊或小鹿驾车用的皮革用具）是用粗糙的野猪皮做的，于是拉起了话头。猴子说：

“喂，我亲爱的朋友，怎么，你的马具竟然是野猪皮做的？！那东西本来是很低贱的动物……”

狐狸抱憾地说：

“噢，这一副马具的确是野猪皮做的，我还有更好一些的马具没用，因为我担心用太贵重的马具，在路上会招惹是非。我们的家族是很高贵的，一直都是使用犀牛皮做的马具。”

“是吗？”猴子拖着带有瞧不起意味的鼻音问道，“不过，无论什么时候，我从不敢辱没我们猴家族高贵的身世，从我们的祖先开始直到我这辈，没有哪一只猴子乘坐的不是鹿车，也没有哪一套马具不是用鳄鱼皮精心缝制的。况且那些鳄鱼都是产自最著名的尼罗河流域的。”

狐狸听了猴子的话，也不甘心，于是讲起了自己祖先的荣耀史。狐狸说：

“我的祖先，曾是森林之王狮子的最宠信的首席大臣。你知道吗，那是一人之下、万人之上的地位！”

猴子急忙说：

“噢，你的祖先不过如此而已。我的祖先却是可以指使陆上水上

所有动物的至高无上的权威！当年，我的祖先要到尼罗河中游的一个小岛上去吃桃，那些嗜血成性、桀骜不驯的鳄鱼听到消息后，主动排成了一排，让我的祖先踩着他们的脊背到小岛上去。由于我的祖先一时疏忽，忘了通知它们归期，登上小岛后玩得高兴，一连住了一个月；那些鳄鱼不敢离开，竟饿死了十几只！”

狐狸听了，不再说什么了。它心中隐约觉得自己找错了旅伴。它们各自吹嘘一番以后，沉默下来。过了一会儿，路过一处墓地。这墓地十分讲究，墓碑全是大理石制作的。

猴子停下鹿车，久久凝视着墓地，突然放声痛哭起来。

狐狸问它原因，猴子指着墓碑说道：

“看见这许多当年被我的祖先役使过和释放的奴隶而竖立的墓碑，怎能叫我不伤心呢？”

狐狸终于忍耐不住了，对猴子说：“亲爱的朋友，你想怎么撒谎就怎么撒谎吧，反正它们谁也不会站起来反驳你。”

狐狸说着，甩出一鞭，赶着它的羊车疾驰而去了。

这个故事告诉我们：有些撒谎的人，看见没人反驳他们或者反驳不力，就越发吹嘘得毫无边际，对他们的谎言要特别注意。

## 口渴的鸽子

有只鸽子一大早就从窝里飞了出来。它飞过树林，飞过小山，飞过小河，飞累了就停下来休息一会儿，然后又朝远处飞去。

它只是要出来，看看世界有多大。

当飞过小河时，鸽子感到有些口渴，便想停下来喝口水。但当它低下头去看时，发现有一只狐狸正守在那里。

鸽子想，可不能惹这家伙，也许它守在那里是等着捉去喝水的

小鸟们呢！

于是鸽子在空中对狐狸说：

“喂，狐狸，你守在小河边在捉鱼吗？”

狐狸看到鸽子，便想捉住它，就撒谎说：

“是啊，我知道鸟儿们都爱吃鱼，所以我守在这里，一旦有鸟儿路过这里，我好将捉到的鱼送给它吃。”

鸽子听了狐狸的话，半信半疑，便将身子朝下伏了伏，想看看到底狐狸的身边有没有鱼。

狐狸以为鸽子上当了，便迫不及待地要去捉鸽子，当鸽子向下伏身时，狐狸就伸出了爪子。鸽子一看不好，一展翅膀飞了起来，逃出了狐狸的魔爪。

没有喝到水，鸽子口渴得难受。这时，它已飞到了一个村镇的上空。一低头，看到一家酒店的招牌上画着一口调酒用的瓦缸，以为那是真的呢。

它想，缸里一定装满了水。它一边想着，一边猛地飞了过去。不料一头撞到了招牌上。这一撞一下就将翅膀折断了，一头栽到了地上。这时，恰好有一个人喝完酒从酒店里出来，一伸手便将鸽子捉住了。

有些人往往能看清明显的危险，但对潜在的更危险的诱惑却头脑发热，鲁莽行事，结果自取灭亡。

## 小偷和他的母亲

有个小孩从小手脚就不大干净。

这一年，这个孩子到学校读书了。一天，他放学回家时，在书包里除去自己的那一块写字板，又多了一块写字板。

母亲问他：

“儿子呀，这是从哪里来的写字板呢？”

孩子对母亲说：

“啊，那是我趁一个同学不注意时，偷偷地放到书包里，带回家来了。”

母亲听了孩子的话，十分高兴地夸奖孩子说：

“看看，我的儿子有多么聪明，知道为自己找东西了。儿子，有两块写字板，就比只有一块好。”

不久，孩子带回了一件皮外套。这件皮外套，在市场上至少要值五十个金币，确实是上等货。用手一摸十分柔软，仿佛是中国丝绸那样的感觉。

孩子将皮外套递到母亲的手里，母亲乐得嘴都合不拢了。母亲乐呵呵地说：

“我的好孩子，你真的越来越有出息了，照这样下去，你一定能做出惊天动地的大事来。过来，我的好孩子，让我好好地吻一吻你。”

孩子偷回的皮外套，第二天就被母亲拿到市场上换回了四十个金币。有了金币，母亲买来面包、葡萄酒、烤乳猪、熏红肠，好好地慰劳了儿子一番。

几年过去了，孩子一天天长大了，而偷的东西也越来越多。今天是一头牛，明天是一匹马，过些天是珍宝、金银，再过些天是宫廷里的奇花异草。

他的母亲，每天都乐得忙东忙西，将这些东西藏起来，而且还不时对他说：

“儿子啊，我们家里又缺金首饰了，快找些来吧！”

要不了几天，金首饰便到了家里。

做贼没有不落网的。有一回，他正在行窃时，被当场抓住，带到法官那里。

由于他是一个惯盗，偷了很多东西，法官便判他死刑。这一天，他被刽子手押到了刑场上。

法官在刑场上宣判说：

“此人一贯偷盗成性，现在判处死刑，立即砍头。”

母亲看到儿子被判了死刑，跟在后面号啕大哭。这时，他要求和母亲贴耳说几句话。母亲走上前去，他一张嘴狠狠地咬住了母亲的耳朵，一使劲便咬了下来。

母亲立即骂道：

“你这个不孝的杂种，竟然这样对待生你养你的母亲。你犯了罪还不够，还要将母亲弄成残疾。”

他愤愤地对母亲说：

“当我小时候偷写字板交给你，如果你狠狠地打我一顿，我就不会落到现在的这个地步，被人押着处死了。”

小过当初不惩戒，必然将来犯大罪。

## 狼狈为奸

一窝由一百多只狼组成的狼群在草原上肆虐。它们捕食野兔、野驴、病弱的小鹿，有时孤单的野牛也难逃厄运，成了狼群的美餐。弱小动物纷纷逃亡，草原成了狼的天下。

狼群的食物越来越少，处于半饥半饱的状态。饥饿的狼群显得躁动不安，头狼也垂头丧气，想不出好办法。

每群狼中总有一只狈。狈奸狡多智，是狼群的军师。群狼遇到难处，头狼常常向狈请教。狈建议头狼带着狼群转移。

头狼率领狼群来到另外一片草原，没料到，这里已经被另一群狼占领。当地的狼群将这片草原视为禁地，绝不接纳新来的狼群。双方立刻展开了血腥的厮杀。头狼率领的狼群少于对方，明显处于劣势。很快死伤大半，连头狼也受了重伤，不得已只好拼命逃窜，

狈紧紧尾随在身后。它们逃了好远，直到认为脱离了危险，才停下来。

头狼对狈说：

“我们等一等吧，伙伴们会渐渐地追上来。”

狈摇了摇头说：

“我看还是别等了。就算有几只侥幸逃出来，只怕也伤得不轻。和它们在一起，只能是带个累赘。”

头狼说：

“可我是头狼啊，没有狼群，我还算什么头狼？”

狈说：

“现在要紧的是活命，找吃的东西，就算有个三五只逃回来，你这个头狼当的还有什么意思？我们还是走吧，你不要太傻了！”

头狼听信了狈的话，立起身来，狈将前爪搭在狼背上，一狼一狈开始了远行。它们一面行走，一面注意前方，寻觅食物。这样，它们一直走了很远，什么东西都没吃到。直到傍晚时分，夜空现出点点星光，它们才发现了一座小村庄。

狈在后面对狼说：

“这个时候，人们已经熟睡了，我们潜进去，偷几只鸡鸭，填饱肚子再说。”

狼潜进村庄，拱开柴门，惊喜地发现篱笆院内有一群羊在熟睡。狼叼起一只小羊，飞身逃了出来。狼和狈将小羊吃光，还是不饱。狼又窜进院中，不想惊动了羊群，羊惊恐地大叫。人听到叫声，手持木棍赶了出来，狼见人出现，吓得仓皇而逃。

后来，牧人发现羊群不断丢失，他马上意识到是恶狼所为。于是他不惜大价钱买了几只猎狗，守护着羊群。

狼又来偷袭，牧人放出猎狗，狼在猎狗的攻击下，狼狈不堪地逃命去了。

牧人愤怒地斥责狼道：

“你这个坏东西，原来竟这样无能，连几只狗都应付不了，真是败类！”

故事告诉我们：人需要有真本事，要有真正的智慧，这样才会受到敬重，否则只会遭到失败。

## 牧人和羊

春天来了，春风唤醒了万物，冰雪消融，残存的浮冰漂浮在水面上，随着河水顺流而下。肆虐了一冬的北风已无力阻挡春的脚步，只得默默地逃走了，又是一个新的春天。沉睡了一冬的动物们渐渐苏醒过来，舒展舒展筋骨，活动活动四肢，拖着慵懒的身体开始寻找食物，补充在寒冬里消耗的能量。大黑熊伸了个懒腰，迈着懒洋洋的脚步从洞里走出来，温暖的阳光照在它的身上暖洋洋的，它抬头望望在树枝上跳跃歌唱的鸟儿，心里真是快乐极了。

河岸上有个小木屋，里面住着牧人和他心爱的大黄毛狗。在小木屋的不远处有个栅栏，里面驯养着牧人的羊群。随着春天的来临，大黄犬也跟着活跃起来，它在山坡和小河边快活地奔跑着，不时发出两三声愉快的吠声。

春风的力量真是伟大，她吹绿了小草，吹红了鲜花，树枝上又抽出了新芽。牧人也重新忙碌起来，他把羊赶到山坡上，让这些家伙能吃些嫩草，吃了一冬的干草已使羊儿们的皮毛显得晦暗。大黄犬十分尽责地围着羊群跑前跑后，维持秩序，它帮助主人把羊群赶到山坡上青草肥嫩的地方，让它们吃饱。羊儿们很听这只大黄犬的话，乖乖地跟着它。看见鲜美的嫩草，羊儿们便不再那么斯文了，它们跑过去贪婪地吃了起来。这里的青草真是可口，羊儿们吃得心满意足，不时发出“咩咩”的叫声。忠诚的大黄犬警惕地注视着四周，牧人这条心爱的卫士始终尽职地坚守着自己的岗位。

时间过得真快，转眼凉爽的秋风送来了硕果累累的秋天，树叶

凋零，一片片金黄的叶子完成了它的使命落到了地面，伴着秋雨融进泥土里，滋润树根，有的叶子则落进了小河里顺着水流而去。动物们开始准备过冬的食物。牧人把羊群赶到橡树林里。看见一棵又高又大的橡树，上面结满了沉甸甸的椭圆形的橡子，他放下鞭子，把外衣脱下来，铺在树下，命令大黄犬看着羊群，自己爬到树上去摇橡子。他骑在树干上，手握着树枝猛力地摇晃，成熟了的橡子纷纷掉落下来，树下的羊儿们毫不客气地吃了起来，不知不觉中把牧人的外衣也给啃破了。牧人毫不知情，仍在树上奋力地摇橡子喂饱他的羊。他见羊儿们吃得津津有味，树上的橡子也摇得差不多了，便从树上爬了下来。当他下来的时候，发现羊啃了他的衣服，非常生气，大黄犬跑了过来，摇摇尾巴，不知主人为何生气。牧人拍拍大黄犬的头，指着羊群说：“我对狗好，它能帮我牧羊，可以帮我解闷，我没有白疼它。你们这些坏透了的畜生，我辛辛苦苦地喂养你们，给你们摇橡子吃，你们却把我的外衣给毁了，没有良心的家伙。”

世上有这样一些人，他们糊里糊涂，经常真假不分，是非不明；把好人当成坏人，把坏人当成好人。这种人最叫人头痛，叫人讨厌。

## 驮盐的驴

有一个商人在两座城市间经营，他时常从这个城市购来货物，运到另一个城市去卖；然后再从这座城市购买其他物品，运到那座城市去卖。这样一买一卖，商人就发了大财。

运来运去的靠什么呢？商人靠的是驴。

商人有一个驴队，一旦有货物要运了，商人就骑在一头大驴上，走在驴队的最前头。他用绳子将驴一头头地串起来，他骑的那头大

驴一走，其他的驴也就得紧紧跟上。

商人的驴队无论什么都运，粮食啦、烟草啦、白糖啦、棉花啦……

驴子们整天运这些货物，又苦又累，但它们总是有计策。比如，每当运粮食时，后面的驴子就会用牙将前一头驴驮着的口袋撕破，让粮食掉在地上，驴就可以美美地吃上一顿了。

商人看到每当运粮食时他都要损失一些，便改变了做法，不再用绳将驴们串在一起，而让它们分头走，他骑在大驴上在后面看着。

在这一群驴中，有一头驴觉得自己很聪明，平时它总是低着头想自己的事，不大与其他驴在一起。

有一天，商人购买了一批盐，要运到另外一个城市里去。商人将装盐的口袋两条拴在一起，搭在驴背上，在后面赶着驴队上路了。

刚走出不远，前边就是一条小河，商人赶着驴队来到了河边。那头自以为聪明的驴不慎脚下一滑，一下跌倒在河里。

河水哗哗地流着，驴背上口袋里的盐很快地溶化了。

当那头驴挣扎着从河里站起来的时候，顿时觉得身上轻了许多，不禁心中一阵高兴。

有了这次的经验，那头驴总是在心里想着，随时寻找机会，好让自己再实实在在地轻松轻松。

商人在另一个城市将运去的盐卖掉，在那里又购买了许多海绵，商人将海绵让驴驮上。那头驴想，这次的东西一点也不重，如果过河时，自己再跌倒一次，那身上就一点重量也没有了。

那头驴想着想着，心中真是高兴。

终于来到那条小河边，那头驴迫不及待地朝河里奔过去。刚到河的边上，它立即倒了下去，心里想，等自己再起来时就会一身轻松了。

时间一分一秒地过去了，驴想背上的东西一定一点重量都没了，便想站起身来。但无论怎样努力，它也站不起来了。原来，海绵吸饱了水，重量增加了十几倍。最后，那头驴被淹死在河里了。

有些人自以为聪明，却不知不觉地陷入灾难之中。

## 战马与磨坊主

行家搭眼一看，就知道这匹浑身雪白的骏马绝对是日行千里的良驹。

你看它两耳刀削般的峭直，蹄大如碗，踏地有声，昂首一阵嘶鸣就令人勇气倍增，恨不得立即飞身上马，将敌人杀个片甲不留。

这样的骏马理所当然地在军队服役，并且让勇士骑乘。勇士跃马扬刀，立下赫赫战功。每次打了胜仗，勇士用脸颊贴着马头，双手亲昵地抱着马脖子，深情地说：

“伙计，多亏了你，我才有今天，我们永远是朋友！”

有一次对敌作战，勇士孤身一人杀人重围，不幸身负重伤，俯在马背上昏了过去。骏马一声长鸣将敌军的战马吓得连连后退，骏马乘敌人惊慌之际突出重围，敌军在身后紧追不舍。骏马奔到断崖边，见崖下是一条湍急的大河翻涌着波浪，便毫不犹豫，飞身跃下。勇士落入水中，骏马用嘴咬住勇士的衣服，游向对岸。

敌军催马赶到崖边，眼睁睁看着骏马将主人救走，没人敢跳下去追赶。

骏马将主人带到对岸，放在草地上。过了许久，勇士苏醒过来，发现骏马低头在他的脸上嗅着，他摸摸自己水淋淋的衣服，又看了一眼依然奔腾不息的急流，激动得抱着马头放声大哭，说：

“我的朋友，是你救了我的命，我们一定生生死死在一起！”

可惜，后来发生的事情使勇士彻底丧失了兑现承诺的能力。战争结束了，勇士当了农民，骏马留在军营。从此，骏马不再驰骋疆场，失去再展雄风的机会。

一年一年过去了，骏马变成老马，被军营卖给了磨坊，每天在磨坊拉磨。